

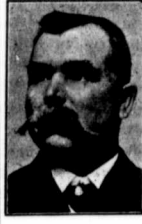
LE SUCRE D'ÉRABLE



M. J. O. Duquette, T. Cl. LaSalle No 197.



M. Raoul Shooner, T. Cl. Pierreville No 80.



M. G. Landry, Cl. Fabre No 229.



M. J. E. Blondeau, Cl. St-Basile No 199.



Dr. J. J. Guertin, T. et Md. E., Cl. Cadieux No 212.

TABLEAU D'HONNEUR

Noms des officiers et membres de cercles dont le travail de recrutement a été efficace durant le mois de mars.

PROPOSEURS	CERCLES	No	Nombre
J.-O. Duquette, Cl. LaSalle		197	25
*J.-A. Huard, Cl. Ste-Anastasia		161	16
Raoul Shooner, Cl. Pierreville		80	12
G. Landry, Cl. Fabre		229	8
J.-E. Blondeau, Cl. St-Basile		199	7
J.-J. Guertin, Cl. Cadieux		212	6
H.-A. Larochelle, Cl. Larfêche		230	5
W.-J. Bolduc, Cl. Graton		289	5
U. Perron, Cl. Cadillac		337	5
J.-E. Labrosse, Cl. Madeleine de V.		380	5
Jos. Boucher, Cl. Lafêche		230	4
David Therrien, Cl. St-Alphonse		186	3
J.-A. Lacharité, Cl. Victoriaville		191	3
Art. Mandeville, Cl. Cadieux		212	3
Eng. Forêt, Cl. Montcalm		31	2
J.-Eug. Choquette, Cl. Jeanne d'Arc		53	2
L.-N.-C. de Courville, Cl. Charlemagne		73	2
J.-E. Rondeau, Cl. Champlain		108	2
P.-O. Rochette, Cl. Champlain		108	2
J.-M.-E. Larichelière, Cl. Bruchési		135	2
J.-E. Labrosse, Cl. Béland		159	2
Jos. Legendre, Cl. St-Alphonse		186	2
T. Colette, Cl. Lafontaine		206	2
Narc. Péloquin, Cl. Cadieux		212	2
John Chartrand, Cl. Tétreauville		296	2
W. Champoux, Cl. Laurier		300	2
Tobias Patenaude, Cl. S-Coeur		6	1
Jos. Casavant, Cl. S-Coeur		6	1
G.-E. Cartier, Cl. Notre-Dame		11	1
T.-G. Poirier, Cl. St-Henri		12	1
J.-A. Gellé, Cl. Ste-Thérèse		27	1
Jos. Laforge, Cl. Hochelaga		29	1
W. Desjardins, Cl. Hochelaga		29	1
George Asselin, Cl. Hochelaga		29	1
Noé Héroux, Cl. Princeville		32	1
Paul Bilodeau, Cl. St-Vincent		42	1
D. Grondin, Cl. N.-D. de Hull		64	1
D.-A. Reny, Cl. N.-D. de Hull		64	1
J.-S. Dupéré, Cl. St-Georges		69	1
E.-N. Turner, Cl. St-Frédéric		75	1
A.-E. L'Écuyer, Cl. St-Jean		78	1
J.-A. Héroux, Cl. Bourget		79	1
D. Vézina, Cl. Bourget		79	1
E. Lavigne, Cl. Argenteuil		84	1
L. Robitaille, Cl. St-Raymond		96	1
T. Déry, Cl. St-Raymond		96	1
Jules Blais, Cl. Champlain		108	1
L.-H. Noreau, Cl. St-Raymond		108	1
Omer Dupuis, Cl. St-Raymond		108	1
Gorgius Leblanc, Cl. Lévis		109	1
Elie Gravel, Cl. Delorimier		112	1
H. Rousseau, Cl. Ste-Genève de B.		125	1
L.-M.-J. Thibault, Ste-Genève de B.		125	1
Art. Gervais, Cl. Ste-Genève de B.		125	1

PROPOSEURS	CERCLES	No	Nombre
L. Bécigneul, Cl. St-Eugène		133	1
James Lemay, Cl. St-Eugène		133	1
Dame S. Lamoureux, Cl. Leclerc		158	1
W. Leclerc, Cl. Leclerc		158	1
J. Lesieur, Cl. Leclerc		158	1
J.-O. Dubois, Cl. Ste-Anastasia		161	1
Xavier Martel, Cl. St-Paul de G'Mère		165	1
Laudias Pratte, Cl. St-Paul de G'Mère		165	1
L.-E. Boulanger, Cl. Plessisville		175	1
Dr C.-D. Paradis, Cl. St-Désiré		189	1
Raoul Goulet, Cl. Victoriaville		191	1
Rév. P.-E. Lasonde, Cl. Victoriaville		191	1
C. Rousseau, Cl. Victoriaville		191	1
Hector Dubois, Cl. Victoriaville		191	1
Henri Bisson, Cl. Victoriaville		191	1
Jos. Genest, Cl. St-Basile		199	1
Nap. Gauthier, Cl. Cadieux		212	1
Nap. Demers, Cl. Cadieux		212	1
Gilbert Cournoyer, Cl. Cadieux		212	1
Jos. Soulières, Cl. Iberville		216	1
J.-A. Dauth, Cl. Fabre		229	1
J.-O.-A. Delisle, Cl. Roberval		235	1
J.-O. Hudon, Cl. Richmond		250	1
Xavier Lapointe, Cl. Riv. à Pierre		26	1
Dd P.-E. Ayotte, Cl. Riv. à Pierre		265	1
C. Cardinal, Cl. Riv. à Pierre		265	1
P. Tremblay, Cl. Riv. à Pierre		265	1
Rémi Legault, Cl. Pointe-Claire		277	1
L. Gélinas, Cl. Graton		289	1
Nap. Brouillet, Cl. Graton		289	1
Ernest Laberge, Cl. Dufournel		305	1
T. Arcand, Cl. St-Marc		308	1
J.-E. Roy, Cl. Villeray		311	1
J.-A. Turgeon, Cl. Duquette		320	1
J. Tessier, Cl. Duquette		320	1
H. Charette, Cl. Duquette		320	1
Alfred Rousseau, Cl. Duquette		320	1
Ernest Charette, Cl. Duquette		320	1
Alfred Poliquin, Cl. Montmorency		326	1
Jos. Beauvais, Cl. St-Arsène		327	1
P. Vallée, Cl. St-Arsène		327	1
J.-A. Dion, Cl. Pontiac		329	1
Dr A. Bonin, Cl. De la Vérendrye		344	1
J.-H. Martin, Cl. Lambert Closse		348	1
J.-G. Leblanc, Cl. Lanaudière		363	1
T. Brault, Cl. St-Damien		375	1
Dlle V. Ponton, Cl. Madeleine de V.		380	1
W. Leblanc, Cl. B.P. Amherst		286	1
Art. Leblanc, Cl. B.P. Amherst		286	1

—:0:—
 Qui sème le laurier, se repose rarement sous son ombre. * * *
 Toute gloire mondaine a sa grimace tout près de son aurole. CUVILLIER-FLEURY.
 * * *
 Nous avons beau vanter nos grandeurs passagères,
 Il faut mêler sa cendre aux cendres de ses pères.
 J.-B. ROUSSEAU.

A l'une des extrémités de la propriété de Jean Rivard se trouvait, dans un rayon peu étendu, un bosquet d'environ deux cents érables; il avait dès le commencement résolu d'y établir une sucrerie.

Au lieu d'immoler sous les coups de la hache ces superbes vétérans de la forêt, il valait mieux, disait Pierre, les faire prisonniers pour en tirer la plus forte rançon possible.

Nos défricheurs improvisèrent donc au beau milieu du bosquet une petite cabane temporaire, et après quelques jours employés à compléter leur assortiment de "goudrelles" ou "goudilles", "cassots", et autres vases nécessaires, dont la plus grande partie avaient été préparées durant les longues veillées de l'hiver, tous deux, un bon matin, par un temps clair et un soleil brillant, s'attaquèrent à leurs deux cents érables.

Jean Rivard, armé de sa hache, pratiquait une légère entaille dans l'écorce et l'aubier de l'arbre à trois ou quatre pieds du sol, et Pierre, armé de sa gouge fichait de suite au-dessous de l'entaille la petite goudrelle de bois, de manière à ce qu'elle put recevoir l'eau sucrée suintant de l'arbre et la laisser tomber goutte à goutte dans l'auge placée directement au-dessous.

Dès les premiers jours la température étant favorable à l'écoulement de la sève, nos défricheurs purent en recueillir assez pour faire une bonne "brassée" de sucre.

Ce fut un jour de réjouissance. La chaudière lavée fut suspendue à la crémaillère, sur un grand feu alimenté par des éclats de cèdre, puis remplie aux trois-quarts de l'eau d'érable destinée à être transformée en sucre. Il ne s'agissait que d'entretenir le feu jusqu'à parfaite ébullition du liquide, d'ajouter de temps en temps de la sève nouvelle, de veiller enfin, avec une attention continue, aux progrès de l'opération. Tâche facile et douce pour nos rudes travailleurs.

Ce fut d'abord Pierre Gagnon qui se chargea de ce soin, ayant à initier son jeune maître à tous les détails de l'intéressante industrie.

Aucune des phases de l'opération ne passa inaperçue. Au bout de quelques heures, Pierre Gagnon allant plonger dans la chaudière une écuelle de bois, vint avec sa gaité ordinaire la présenter à Jean Rivard, l'invitant à faire une "trempe" en y émettant du pain, invitation à laquelle ce dernier se garda bien de refuser.

Pendant que nos deux sucriers savouraient ainsi leur "trempe", la chaudière continuait à bouillir, et l'eau épaississait à vue d'oeil. Bientôt Pierre Gagnon y plongeait de nouveau sa "micouenne" l'en retirait remplie d'un sirop doré presque aussi épais que le miel.

Puis vint le tour de la "tire". Notre homme prenant un lit de neige en couvrit la surface d'une couche de ce sirop devenu presque solide, et qui en se refroidissant forme la délicieuse sucrerie que les Canadiens ont baptisé du nom de "tire", sucrerie d'un goût beaucoup plus fin et plus délicat que celle qui se fabrique avec le sirop de canne ordinaire.

Cependant la chaudière continuait à bouillir, Pierre Gagnon s'aperçut aux granulations du sirop que l'opération était à sa fin et il annonça par un hurra qui retentit dans toute la forêt, que le sucre était cuit! La chaudière fut aussitôt enlevée du brasier et déposée sur des branches de sapin où on la laissa refroidir len-

* La photographie n'est pas parvenue en temps utile pour publication.